

Personal Audio System

Bruksanvisning



©2016 Sony Corporation Printed in China <http://www.sony.net/>

CFD-S70

ADVARSEL!

For å redusere risikoen for brann eller elektrisk støt må du ikke utsette dette apparatet for regn eller fuktighet.

For å redusere brannfaren må du ikke dekke til apparatets ventilasjonsåpning med aviser, bordduken, gardiner e.l. Ikke utsett apparatet for åpen ild (for eksempel tente stearinlys).

For å redusere risikoen for brann eller elektrisk støt må du ikke utsette dette apparatet for væskedrypp eller -sprut, og du må ikke sette ting som er fylt med væske, som f.eks. vaser, på apparatet.

Ettersom nettstøpelet brukes til å koble enheten fra strømmettet, bør du koble enheten til en lett tilgjengelig vekselstrøm-stikkontakt. Hvis du legger merke til noe unormalt med enheten, må du omgående trekke ut støpelet av stikkontakten.

Denne enheten er ikke koblet fra vekselstrømkilden (strømmettet), så lenge den er koblet til stikkontakten, selv om enheten selv er slått av.

Ikke installer apparatet på et veldig trangt sted, for eksempel i en bokhylle eller innebygd i et skap.

Overdrevent høyt lydtrykk fra øreplugger og hodetelefoner kan forårsake nedsatt hørsel.

Ikke utsett batteriene (batteripakke eller installerte batterier) for sterk varme, som solskinn, brann e.l. over et lengre tidsrom.

Navneskiltet befinner seg nederst på eksteriøret.

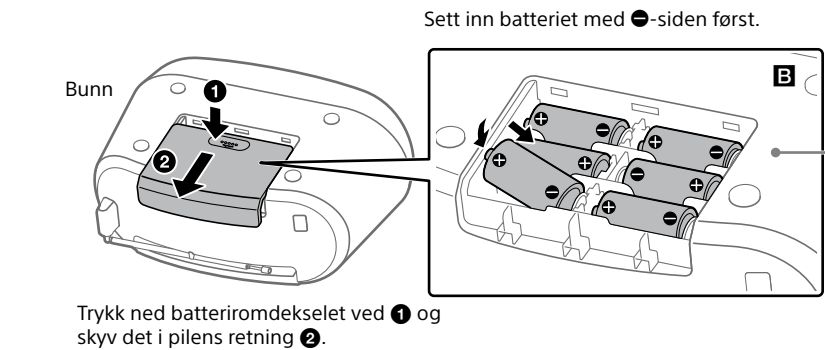
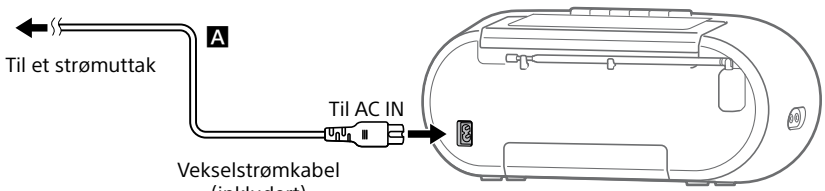
FORSIKTIG



FARE FOR ELEKTRISK STØT. IKKE ÅPNE.

Strømkilder

Koble til vekselstrømkabelen **A**, eller sett inn seks R14-batterier (størrelse C) (ikke inkludert) i batterirommet **B**.



- Merknader**
- Når batteriene er nesten helt tomme, blinker varselmeldingen "LO-BATT". Når denne meldingen vises, må alle batteriene skiftes ut med nye. Se også "Se gjenværende mengde batteriv strøm".
 - Når vekselstrømkabelen kobles fra eller batteriene tas ut, vil innstillingen som er lagret i minnet til enheten, enten slettes eller beholdes.
 - Slettede innstillinger: Lydstyrke, radiobånd (FM/AM) og -frekvens, FM-modusinnstilling (stereo/mono), CD-avspillingsmodus, MEGA BASS-innstilling (på/av) og sist brukte funksjon
 - Lagrede innstillinger: Strømstyringsinnstilling på/av (kun europeiske modeller) og forhåndsinnstilte radiostasjoner registrert ved hjelp av forhåndsinnstillingsfunksjonen auto/manuell, eller knappene FAVORITE RADIO STATIONS (-SET) [12]
 - For du skifter batteriene, må du ta ut en eventuell CD eller kasset, koble fra eventuelle tilleggsenheter og legge FM-teleskopantennen [17] i sin opprinnelige stilling hvis den har vært trukket ut.
 - For å bruke enheten på batteristrom, må du trekke vekselstrømkabelen ut av både enheten og stikkontakten.
 - Når enheten er i standby-modus og vekselstrømkabelen er tilkoblet, vises "STANDBY" i displayet.
 - Ikke bruk et gammelt batteri sammen med et nytt, og ikke bland ulike typer batterier.

Bruke strømstyringsfunksjonen (kun europeiske modeller)
Denne enheten er utstyrt med en automatisk standby-funksjon. Ved hjelp av denne funksjonen går enheten automatisk over i standby-modus når den ikke har vært betjent eller har spilt av lyd på ca. 15 minutter. For å slå standby-modus på eller av må du trykke på **VOLUME + [6]** mens du holder nede **PLAY MODE [10]**. Hver gang du trykker på knappene, blinker "STANDBY" i 2 sekunder, og "ON" eller "OFF" vises i displayet.

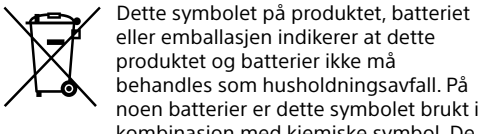
- Merknader**
- Det viste innholdet begynner å blinke i displayet ca. 2 minutter før enheten går over i standby-modus.
 - Den automatiske standby-funksjonen er ikke tilgjengelig i FM/AM-funksjonen.
 - Den automatiske standby-funksjonen blir ugyldig når tidsutkoblingen stilles inn.

Merknad for kunder: Følgende informasjon gjelder kun for utstyr som er solgt i land som anvender EU-direktivene

Denne produktet er produsert av eller på vegne av Sony Corporation 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan. Henvendelser relatert til produkt samsvar basert på Europeisk Unions lovgivning skal adresseres til autorisert representant, Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vinclinlaan 7-01, 1935 Zaventem, Belgia. For service eller garanti saker, vennligst referer til adresse som nevnt i separat service eller garanti dokument.

For kunder i Europa og Oseania

Kassering av gamle batterier og elektriske og elektroniske apparater (gjelder i den Europeiske Unionen og andre europeiske land med separat innsamlingsystem)



Dette symbolet på produktet, batteriet eller emballasjen indikerer at dette produktet og batterier ikke må behandles som husholdningsavfall. På noen batterier er dette symbolet brukt i kombinasjon med kjemiske symbol. De kjemiske symbolene for kvikksølv (Hg) eller bly (Pb) er lagt til dersom batteriet inneholder mer enn 0,0005% kvikksølv eller 0,004% bly. Ved å sørge for at disse produktene og batteriene blir kastet riktig, vil du bidra til å forhindre negative konsekvenser for miljøet og menneskers helse, som ellers kan forårsakes av feilaktig avfallshåndtering av batterier. Resirkulering av materialene vil bidra til å bevare naturressursene. Hva gjelder produkter som av sikkerhets-, ytelses- eller dataintegritetsgrunner krever en permanent tilkobling til et inkorporert batteri, bør dette batteriet skiftes kun av autorisert servicepersonell. For å sikre at batteriet og det elektriske og elektroniske utstyr blir behandlet korrekt, overlevere disse produktene ved endt levetid til et mottak for resirkulering av batterier og elektrisk og elektronisk utstyr.

Ved alle andre batterier, vennligst se informasjonen om hvordan man fjerner batteriet på riktig måte. Lever batteriet til et mottak for resirkulering av avfall batterier. For mer detaljert informasjon om resirkulering av dette produktet eller batteriet, kan du kontakte lokale myndigheter, renovasjonselskapet eller forretningen der du kjøpte produktet eller batteriet.

Dette produktet er beregnet på bruk for følgende formål:

- Avspilling av musikk fra plater eller kassetter
- Lytting til radiostasjoner
- Opptak til kasset
- Lytting til lyd fra en tilkoblet tilleggsenhet

4 Trykk på **CD PLAY/PAUSE (▶||) [9]** for å starte avspilling.



Avspillingstid*2,3

- *1 Hvis det er MP3-filer kun i rotkatalogen, vises "001" i displayet.
- *2 Hvis spilletiden er lengre enn 100 minutter, vises "...:--" i displayet.
- *3 Hvis du trykker på **DISPLAY/ENTER [11]**, veksler avspillingsskjermen mellom å vise avspillingstiden og det aktuelle spornummeret (eller den aktuelle mappen og filnumrene (MP3)).

Veksle til CD-funksjonen fra andre funksjoner

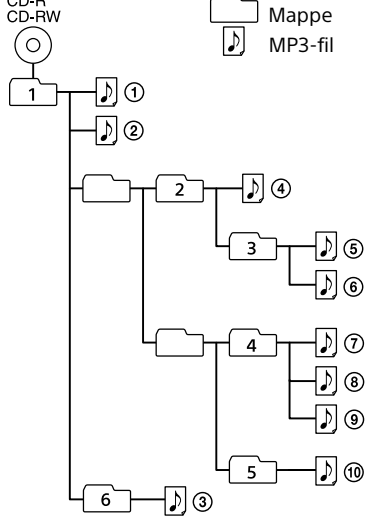
Trykk på **CD PLAY/PAUSE (▶||) [9]**. Hvis en tidligere avspilt plate er innstilt, vil avspillingen starte automatisk. Trykk på **STOP (■) [9]** for å starte avspilling, om nødvendig.

Andre arbeidsoperasjoner

	Gjøre dette
Ta pause i avspillingen	Trykk på CD PLAY/PAUSE (▶) [9] . For å gå tilbake til avspillingen, må du trykke på knappen igjen.
Stoppe avspillingen	Trykk på STOP (■) [9] . Hvis du trykker på CD PLAY/PAUSE (▶) [9] etter at avspillingen er stoppet, vil avspillingen starte fra begynnelsen av sporet/filen du spilte sist (Fortsett avspilling). Hvis du vil starte avspilling fra første spor/fil på platen, må du trykke to ganger på STOP (■) [9] og deretter trykke på CD PLAY/PAUSE (▶) [9] .
Velge en mappe på en MP3-plate	Trykk på TUNE/□ + eller - [3] .
Velge spor/fil	Trykk på ◀◀ eller ▶▶ [5] . Du kan hoppe over ett og ett spor eller én og én fil.
Finne et punkt i et spor/en fil	Hold nede ◀◀ eller ▶▶ [5] under avspilling, og slipp knappen på det ønskede punktet. Når du har funnet et punkt i løpet av pausestansen, må du trykke på CD PLAY/PAUSE (▶) [9] for å starte avspillingen etter at det ønskede punktet er funnet.

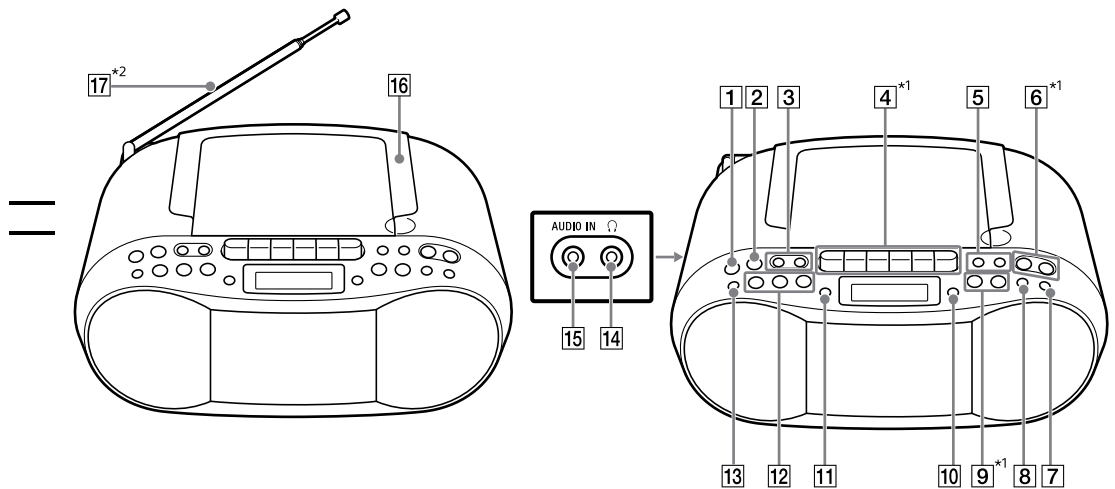
Merknad
Fortsett avspilling avbrytes i følgende tilfeller:
— Hvis du åpner CD-dekselet.
— Når du slår av enheten.

Eksempel på mappestruktur og avspillingsrekkefølge
Avspillingsrekkefølgen til mappene og filene er som følger. Avspillingsrekkefølgen kan imidlertid avvike fra den opprinnelige rekkefølgen på platen, avhengig av hvilken opptaksmetode som er brukt.



- Om MP3-plater**
- Når en plate er lastet inn, leser enheten alle filene på den aktuelle platen. I løpet av denne tiden blinker "READ". Hvis det er mange mapper eller ikke-MP3-filer på platen, kan det ta lang tid før avspillingen begynner, eller før neste MP3-fil begynner å spilles av.
 - Vi anbefaler at ikke-MP3-filer eller unødvendige mapper utelukkes ved opprettelse av MP3-plater.
 - Under avspilling vil enheten hoppe over lydfiler som ikke er MP3-filer, selv om filene befinner seg i en mappe.
 - Dette anlegget kan kun spille av MP3-filer som har filetternavnet ".mp3".
 - Merk at hvis den aktuelle filen er blitt opprettet i et annet audioformat, kan denne enheten produsere støy eller slutte å fungere tilfredsstillende, selv om filnavnet har korrekt filetternavn.
 - MP3 PRO-format støttes ikke.
 - I følgende tilfeller kan denne enheten ikke spille av lydfiler fra en plate:
 - Når det totale antallet lydfiler overstiger 413.
 - Når det totale antallet mapper på én enkelt disk overstiger 99 (inklusive "ROOT"-mappen).
 - Når katalognivået (mappedybden) overstiger 9 (inklusive "ROOT"-mappen).

Grunnleggende betjening



- *1 **CD PLAY/PAUSE (▶||) [9]**, **VOLUME + [6]** og **◀ [4]** har et følbart punkt.
- *2 Trekk ut FM-antennen [17] bare når du lytter til FM-radio (for AM-radio er en ferrittantenne innebygd i enheten).

Før enheten tas i bruk

Slå strømmen på eller av
Trykk på **⏻ (strøm) [1]**.

Justere volumet
Trykk på **VOLUME +** eller **- [6]**. Volumet på denne enheten kan justeres trinnsvis fra 0 til 31. For å justere volumet kontinuerlig må du holde knappen nede, og så slippe den ved ønsket nivå.

Lytte via hodetelefoner
Koble hodetelefonen til kontakten (hodetelefoner) [14]. For å beskytte hørselen din må du unngå å lytte med for høy lydstyrke når du bruker hodetelefonene.

Slå bassforsterkningsfunksjonen på eller av

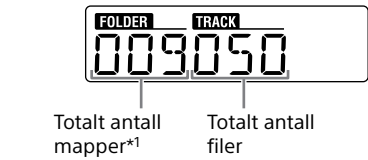
Trykk på **MEGA BASS [7]**. Når du trykker på knappen, vil funksjonen enten slås på ("MEGA BASS" lyser opp) eller av ("MEGA BASS" forsvinner). Funksjonen er slått på som standard.

Spille av en musikkplate

- Trykk på **⏻ [1]** for å slå på enheten.
- Sett en fingertupp inn i åpningsfliken for å åpne CD-dekselet.



MP3-plate

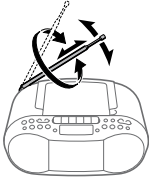


Totalt antall mapper*1 Totalt antall filer

Lytte til radio

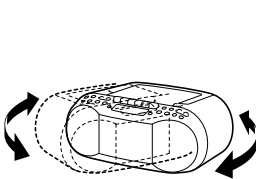
- Trykk på **⏻ [1]** for å slå på enheten.
- Juster antennen for å oppnå optimalt mottak.

FM



Trekk ut teleskopantennen [17] og juster lengden og vinkelen for å få best mulig mottak.

AM



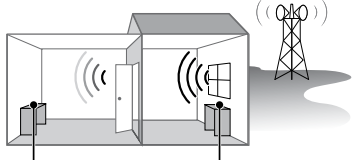
Om plasser selve enheten for å forbedre mottaket (enheten har en innebygd ferrittantenne).

- Trykk gjentatte ganger på **FM/AM [2]** for å velge FM- eller AM-båndet.
- Hold nede **TUNE/□ + eller - [3]** inntil frekvensfren begynner å endres i displayet. Enheten skanner radiofrekvensene automatisk og stopper når den får inn en stasjon tydelig. Hvis du ikke kan stille inn på en stasjon ved hjelp av automatisk stasjonssøk, må du trykke gjentatte ganger på **TUNE/□ + eller - [3]** for å endre frekvensen trinn for trinn. Når en FM-sending i stereo mottas, lyser "ST" i displayet.

- Tips**
- Frekvensenheten for innstilte stasjoner er MHz i FM-båndet og kHz i AM-båndet.
 - Hvis det er støy i mottaket av stereo-FM, må du trykke gjentatte ganger på **PLAY MODE [10]** til "Mono" vises i displayet. Du går glipp av stereoeffekten, men mottaket blir bedre.

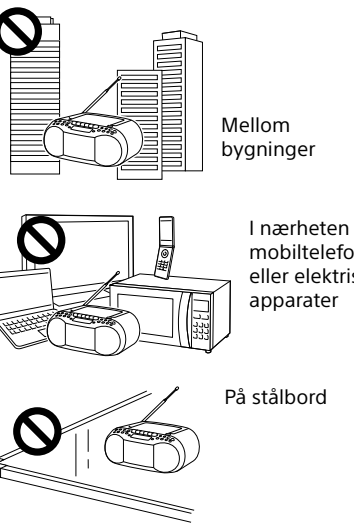
Forbedre radiomottaket

Bruk radioen på et sted hvor radiomottaket er godt, som for eksempel i nærheten av et vindu. Juster også antennen (FM) eller plasseringen av selve enheten (AM) slik at mottaket blir best mulig.



- ⊘ Områder med dårlig mottak: Langt borte fra vinduer osv.
- ✓ Områder med godt mottak: I nærheten av vinduer osv.

Hvis det fortsatt er problemer med mottaket, må du prøve å flytte enheten til et annet sted. Unngå denne typen steder:



Forhåndsinnstille radiostasjoner

Du kan lagre radiostasjoner i enhetens minne. Du kan forhåndsinnstille opptil 30 radiostasjoner, 20 for FM og 10 for AM.

- Trykk på **⏻ [1]** for å slå på enheten.
- Trykk gjentatte ganger på **FM/AM [2]** for å velge FM- eller AM-båndet.
- Hold nede **FM/AM [2]** inntil "AUTO" blinker i displayet.



- Trykk på **DISPLAY/ENTER [11]** for å lagre stasjonen. Stasjonene lagres i minnet, ordnet etter frekvens (fra lave frekvenser til høye).

Hvis en stasjon ikke kan forhåndsinnstilles automatisk
En stasjon med svakt signal må forhåndsinnstilles manuelt.

- Trykk gjentatte ganger på **FM/AM [2]** for å velge et frekvensbånd.
- Stille inn på en ønsket stasjon.
- Hold nede **DISPLAY/ENTER [11]** inntil "FM-xx" eller "AM-xx" blinker i displayet. (Eksempel: FM)



- Trykk på **PRESET +** eller **- [5]** inntil det forhåndsinnstilte nummeret for stasjonen du vil lytte til, blinker i displayet.
- Trykk på **DISPLAY/ENTER [11]** for å lagre stasjonen. Hvis en annen stasjon allerede er lagret under det valgte forhåndsinnstillingsnummeret, vil den stasjonen bli erstattet med den nye. Hvis du vil avbryte lagringen av stasjonen, kan du trykke på **STOP (■) [9]**.

Tips
De forhåndsinnstilte radiostasjonene forblir i enhetens minne, også i følgende situasjoner:
—Vekselstrømkabelen trekkes ut.
—Batteriene fjernes.

Lytte til forhåndsinnstilte radiostasjoner

- Trykk på **⏻ [1]** for å slå på enheten.
- Trykk gjentatte ganger på **FM/AM [2]** for å velge FM- eller AM-båndet.
- Trykk på **PRESET +** eller **- [5]** for å velge et lagret forhåndsinnstilt nummer for den ønskede radiostasjonen.

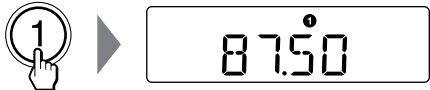
Tips
Hvis du trykker gjentatte ganger på **DISPLAY/ENTER [11]** mens du lytter til radioen, vil radioinformasjonen endres mellom å vise det forhåndsinnstilte nummeret og frekvensen. Etter 2 sekunder går displayet automatisk over fra å vise det forhåndsinnstilte nummeret til å vise frekvensen.

Lagre stasjoner under FAVORITE RADIO STATIONS-knappene

Du kan lagre opptil tre favorittstasjoner på de tre knappene **FAVORITE RADIO STATIONS (-SET) [12]**. Tilordne én FM- eller AM-program for hver knapp.

- Trykk gjentatte ganger på **FM/AM [2]** for å velge FM- eller AM-båndet.
- Still inn på den stasjonen du vil lagre.
- Trykk på og hold den ønskede **FAVORITE RADIO STATIONS (-SET) [12]**, inntil du hører en pipetone. Den innstilte stasjonen er lagret under den valgte **FAVORITE RADIO STATIONS (-SET) [12]**-knappen, og nummeret til den aktuelle knappen vil lyse i displayet.

(Eksempel: Lagre FM 87,50 MHz under nummer **①**)



Endre den lagrede stasjonen
Gjenta trinn 1 til 3. Den stasjonen som er lagret på knappen vil bli erstattet med den nye.

Lytte til lagrede stasjoner med FAVORITE RADIO STATIONS-knappene

Trykk på den ønskede **FAVORITE RADIO STATIONS (-SET) [12]**-knappen.

Merknad
For å unngå at en lagret stasjon endres ved en feiltakelse, må du ikke holde **Knappen nede**. Hvis du gjør dette, vil den stasjonen som er lagret på den aktuelle knappen, erstattes av den stasjonen som er innstilt i øyeblikket.

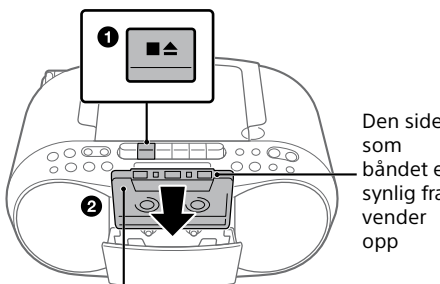
Spille av en kasset

Kontroller følgende elementer før du begynner på denne arbeidsoperasjonen.

- Bruk kun kassetter av type I (normal). Kassetter av type II (høy posisjon), type III (ferrokrom) og type IV (metall) støttes ikke.
- Hvis det er slakk i båndet, må du stramme det med en bylant for å unngå å skade båndet eller enheten.



- Trykk på **▶▲ [4] (⓪)**, sett en kasset inn i kassetrommet **(2)** og lukk så kassetdekslet.



Den siden som båndet er synlig fra, vender opp

Avspillingssiden vender utover

- Trykk på **◀ [4]** for å starte avspilling.

Andre arbeidsoperasjoner

	Gjøre dette
Stoppe avspillingen	Trykk på ■▲ [4] .
Ta pause i avspillingen	Trykk på [4] . For å fortsette avspillingen, må du trykke på knappen igjen.
Spole raskt forover eller spole bakover	Trykk på ◀◀ eller ▶▶ [4] .
Løse ut kassetten	Trykk på ■▲ [4] .

Merknader

- Ikke slå av strømmen mens en kasset spilles av. Hvis du gjør det, kan det forårsake feil. Pass på at du stopper avspillingen før du slår av strømmen.
- Hvis kassetten spoles til begynnelsen eller slutten, og **◀◀ eller ▶▶ [4]** ikke utløses, vil "STOP TAPE" blinke i displayet. Sørg for å trykke på **■▲ [4]** for å utløse knappen. "STOP TAPE" begynner å blinke 8 minutter etter hurtigspoling forover (**◀◀ [4]**) eller bakover (**▶▶ [4]**). Etter at det har gått omtrent 10 minutter, slås enheten av automatisk.
- Når "STOP TAPE" blinker, må du alltid kontrollere knappen **◀◀ eller ▶▶ [4]** og sørge for å løse ut knappen.
- Når tiden som er stilt inn på tidsutkoblingen, har gått ut under avspilling, begynner "SLEEP"-indikatoren å blinke, men enheten slås ikke av. Enheten vil slås av etter at avspillingen er ferdig.

Ta opp en kasset

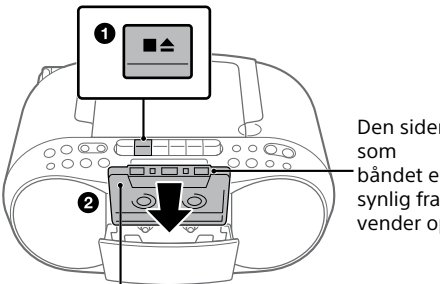
Kontroller følgende elementer før du begynner på denne arbeidsoperasjonen.

- Bruk kun kassetter av type I (normal). Kassetter av type II (høy posisjon), type III (ferrokrom) og type IV (metall) støttes ikke.
- Pass på at opptakssikringen ikke er blitt fjernet. Hvis opptakssikringen er blitt fjernet, må du dekke hullet med vanlig tape.
- Pass på å koble til vekselstrømkabelen for å unngå et uventet avbrudd i opptaket.

- Trykk på **⏻ [1]** for å slå på enheten, og gjør så klar den kilden du vil ta opp fra.

- Ta opp CD-DA-spor eller MP3-filer på en plate**
Plasser en plate i CD-skuffen. Pass på å ikke starte avspilling. Se "Spille av en musikkplate".
- Ta opp et radioprogram**
Stille inn på en ønsket stasjon. Se "Lytte til radio".
- Ta opp lyd fra en tilkoblet tilleggsenhet**
Trykk på **AUDIO IN [8]** og koble til en tilleggsenhet, som en TV, bærbar digital musikkspiller e.l. til **AUDIO IN**-kontakten [16], og start deretter avspillingen.

- Trykk på **■▲ [4] (⓪)**, sett en kasset inn i kassetrommet **(2)** og lukk så kassetdekslet.



Den siden som båndet er synlig fra, vender opp

Opptakssiden vender utover

